# INTERNATIONAL STANDARD

ISO 9169

Second edition 2006-07-01

# Air quality — Definition and determination of performance characteristics of an automatic measuring system

Qualité de l'air — Définition et détermination de caractéristiques de performance d'un système automatique de mesurage



#### PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

#### © ISO 2006

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

#### **Contents** Page Foreword ......iv Introduction ......v 1 Scope ...... 1 2 2.1 General terms......1 2.2 3 4 Terms of reference of the test programme ......9 5 5.1 5.2 Performance characteristics under field conditions.......11 5.3 6.1 General requirements......11 6.2 Requirements on the testing laboratory......12 6.3 Response time and minimum averaging time under stable laboratory conditions...... 12 Repeatability, lack of fit and limit of detection under stable laboratory conditions.......14 6.4 Repeatability of the calibration method specified in the terms of reference under stable 6.5 6.6 6.7 Sensitivity coefficients of interferent influence quantities under stable laboratory conditions 21 6.8 6.9 6.10 Drift under field conditions 24 6.11 7

# **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 9169 was prepared by Technical Committee ISO/TC 146, Air quality, Subcommittee SC 4, General aspects.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 9169:1994), of which it constitutes a technical revision, and ISO 6879:1995.

# Introduction

In this International Standard, automatic air quality measuring systems are considered as *black boxes* operated according to specified procedures as described in the terms of reference given by the client to the laboratory performing the tests aiming at determining performance characteristics selected by the client for each automatic measuring system.

This International Standard specifies definitions and methods to determine performance characteristics of automatic air quality measuring systems. This is done for most performance characteristics under steady laboratory conditions so as to have available data on clearly defined characteristics, based on specified conditions that can be adjusted and maintained in laboratory. This is also done under field conditions for a few performance characteristics for which field testing provide relevant additional information.

# Air quality — Definition and determination of performance characteristics of an automatic measuring system

# 1 Scope

This International Standard provides definitions and specifies methods to determine performance characteristics of an identified automatic air quality measuring system. Tests are carried out under stable laboratory conditions or field conditions. The automatic measuring system is considered as a *black box* operated according to specified procedures.

This International Standard applies to measuring systems for which the following information is available:

- a description of the automatic measuring system providing the result of measurement in the physical unit of the measurand;
- operating procedures of the automatic measuring system including, where appropriate, the procedures of routine adjustment, routine verification and calibration;
- terms of reference for the test program specifying the client requirements and test conditions.

This International Standard applies to measuring systems for which it is possible to apply several reference materials with accepted values with known uncertainty for the measurand, within the range of application.

This International Standard does not specify the number of automatic measuring systems to be tested.

NOTE 1 The number of automatic measuring systems is specified by the client in the terms of reference.

NOTE 2 The list of performance characteristics in this document is limited. Additional performance characteristics can be specified by the client in the terms of reference, if appropriate.

# 2 Terms and definitions

For the purpose of this document, the following terms and definitions apply. Definitions taken from VIM<sup>[1]</sup> are generally kept identical. Some definitions have been adapted from VIM to take into account the specific wordings of the present International Standard.

# 2.1 General terms

#### 2.1.1

#### measuring system

complete set of measuring instruments and other equipment with operating procedures to carry out specified air quality measurements

NOTE 1 Adapted from VIM:1993, 4.5.

NOTE 2 In general, a measuring system encompasses the different steps of the measurement process, such as taking the sample, the analytical quantification, etc.

#### 2.1.2

# automatic measuring system

measuring system interacting with the air under investigation, returning an output signal proportional to the physical unit of the measurand in unattended operation

NOTE The air under investigation includes, e.g. ambient air and emissions.

#### 2.1.3

#### continuous automatic measuring system

automatic measuring system providing a continuous signal upon continuous interaction with the air mass under investigation

#### 2.1.4

# discontinuous automatic measuring system

automatic measuring system providing a series of discrete signals

NOTE Each discrete signal corresponds to the averaging time for field operation specified in the terms of reference.

#### 2.1.5

#### adjustment

(automatic measuring system) operation of bringing an automatic measuring system into a state of performance suitable for its use

NOTE 1 Adapted from VIM:1993, 4.30.

NOTE 2 Adjustment may be automatic, semi-automatic or manual.

#### 2.1.6

#### primary result of measurement

result of measurement produced by an automatic measuring system measuring the measurand over the shortest period of time for which valid measurements can be obtained and used by the automatic measuring system to calculate the result of measurement over the specified averaging period for routine field operations of the automatic measurement system

For continuous automatic measurement systems, primary results of measurement are typically obtained for time periods of 1 s to 100 s, while the typical averaging time is 1 h in ambient air measurements and 30 min in emission measurements. For discontinuous automatic measuring systems, one primary measurement result is typically obtained for a cycle of a few minutes.

# 2.1.7

#### time interval for the primary measurement result

shortest period of time for which valid measurements can be obtained and used by the automatic measuring system to calculate the measurement result over the specified averaging period during routine functioning of the automatic measurement system

# 2.1.8

#### averaging time

minimum time interval equal to a stated multiple of the response time

NOTE See 6.3.1.

#### 2.1.9

#### averaging time for field operation

time interval used by the automatic measuring system to produce routine results of measurement under normal (or envisaged) field operations

NOTF 1 Examples of averaging time for field operations are half an hour for emission measurements and one hour for ambient air measurements.

The averaging time for field operation may be too long to be used during laboratory tests. Therefore, an averaging time for laboratory test (2.1.10) is defined and specified.

#### 2.1.10

#### averaging time for laboratory test

time interval used for laboratory test and specified in such a way that

- the duration of the test is limited to minimize the possible drift effect during the test as well as the cost of the test;
- all conditions and influences may be considered as equal under steady laboratory conditions (e.g. insignificant drift effects);
- the number of primary results of measurement collected over the averaging time is equal to the number of primary results of measurement collected over the *intended* averaging time for routine field operations.

NOTE See 6.4.1.

#### 2.1.11

#### measurand

particular quantity subject to measurement

[VIM:1993, 2.6]

NOTE In the field of air quality, the measurand is, e.g. the mass concentration of particulate matter or SO<sub>2</sub> in air.

#### 2.1.12

#### interferent

#### interfering substance

substance present in the air mass under investigation, other than the measurand, that affects the response

#### 2.1.13

# influence quantity

quantity that is not the measurand but that affects the result of measurement (VIM:1993, 2.7), either an interferent influence quantity (i.e. the concentration of a substance in the air under investigation that is not the measurand), or an external influence quantity (i.e. a quantity that is not the measurand nor the concentration of a substance in the air mass under investigation)

EXAMPLE Examples include:

- presence of interfering gases in the flue gas matrix (interferent influence quantity);
   temperature of the surrounding air (external influence quantity);
   atmospheric pressure (external influence quantity); and
- pressure of the gas sample (external influence quantity).

#### 2.1.14

# reference material

#### RM

material or substance for which one or more properties are sufficiently homogeneous and well established to be used for the calibration and/or the validation of a measuring system

- NOTE 1 Adapted from VIM:1993, 6.13 and ISO 11095:1996, 3.1.
- NOTE 2 A reference material can be a pure or mixed gas, liquid or solid.

#### 2.1.15

#### certified reference material

reference material, accompanied by a certificate, one or more of whose property values are certified by a procedure which establishes traceability to an accurate realization of the unit in which the property values are expressed, and for which each certified value is accompanied by an uncertainty at a stated level of confidence

[VIM:1993, 6.14]

#### 2.1.16

#### basic state

specific state of an automatic measuring system for use as a base for the evaluation of actual states of the automatic measuring system

NOTE 1 Adapted from ISO 11843-1:1997, 2.

NOTF 2 The use of a zero reference gas may establish the basic state. Very often in the air quality field, "zero reference gas" is simply called "zero gas".

#### 2.1.17

#### span level

level of concentration in the upper range of testing

NOTE Usually, span level is at 80 % of the intended upper limit of measurement.

#### 2.1.18

#### calibration

set of operations that establish, under specified conditions, the relationship between the output of the automatic measuring system and the corresponding value given by the applicable reference

- Adapted from VIM:1993, 6.11 and ISO 11095:1996, Clause 4. NOTE 1
- NOTE 2 The result of a calibration permits either the assignment of values of measurands to the indications or the determination of corrections with respect to indications.
- A calibration can also provide other metrological properties such as the effect of influence quantities. NOTE 3
- NOTF 4 The result of a calibration should be recorded in a document, sometimes called a calibration certificate or a calibration report.
- Calibration as defined here is different from a simple check, i.e. checking without any adjustment that the NOTE 5 automatic measuring system is still operating in the specified range. It is also different from a routine adjustment.
- The applicable reference can be a reference material (in the case of automatic ambient air quality measuring systems) or a standard reference method (in the case of automatic emission measuring systems).

#### 2.1.19

#### expanded uncertainty

quantity defining an interval about the result of a measurement that may be expected to encompass a large fraction of the distribution of values that could reasonably be attributed to the measurand

[GUM:1995, 2.3.5]

NOTE The fraction may be viewed as the coverage probability or level of confidence of the interval.

# 2.1.20

maximum deviation between a linear calibration curve and the true value of the measurand, evaluated in practice as the maximum lack of fit within the measuring range

NOTE See 2.2.9.

#### 2.1.21

#### memory effect

effect of previous values of the measurand on the current measurement results

#### 2.1.22

#### parallel measurements

measurements by different measuring systems with sampling the same air over the same time period.

#### 2.2 Performance characteristics

#### 2.2.1

#### fall time

by convention, time taken for the output signal to pass from 90 % to 10 % of the initial output signal produced by a reference material applied to the automatic measuring system, when the application of this reference material is abruptly terminated to put the automatic measuring system in the basic state

NOTE For instruments where transient oscillations occur in approach to the final output signal, the 10 % of the initial output signal is considered as reached when the oscillations in the vicinity of the final output signal fall to less than 10 % of the initial output signal.

#### 2.2.2

#### lag time

by convention, time taken for the output signal to reach 10 % of the final change in the output signal when a step function is applied by applying a reference material to the automatic measuring system initially in the basic state

#### 2.2.3

#### rise time

by convention, time taken for the output signal to pass from 10 % to 90 % of the final change in the output signal when a reference material is abruptly applied to the automatic measuring system initially in the basic state.

NOTE For instruments where transient oscillations occur in approach to the final output signal, 90 % of the final change is considered as reached when the oscillations fall to less than 10 % of the final change in the output signal

#### 2.2.4

# response time

time interval between the instant when a stimulus is subjected to a specified abrupt change and the instant when the response reaches and remains within specified limits around its final stable value (VIM:1993, 5.17), determined as the sum of the lag time and the rise time in the rising mode, and the sum of the lag time and the fall time in the falling mode

#### 2.2.5

# repeatability

ability of an automatic measuring system to provide closely similar indications for repeated applications of the same measurand under the same conditions of measurement

NOTE 1 Adapted from VIM:1993, 5.27.

NOTE 2 These conditions include:

- same measurement procedure;
- same measuring equipment used under the same conditions;
- same location;
- repetition over a short period of time.

- NOTE 3 Repeatability can be expressed quantitatively in terms of the dispersion characteristics of the measurement results of an automatic measuring system.
- The repeatability conditions selected in this International Standard are specified in Clause 6. These NOTF 4 specifications are aimed at providing the user with an evaluation of the maximum difference that can be found, with 95 % statistical confidence, between two measurement results obtained:
- from the same automatic measuring system;
- operated according to the same operating procedures;
- at the same measurement location and under the conditions prevailing at this location (either laboratory or field);
- during a period of time short enough not to be sensitive to drift effects;
- at different times during the period of unattended operation.

#### 2.2.6

#### reproducibility

closeness of the agreement between the results of measurements of the same measurand carried out under changed conditions of measurement

- NOTE 1 Adapted from VIM:1993, 3.7.
- NOTE 2 The changed conditions may include the measuring system but not the measurement procedure.
- NOTE 3 Reproducibility may be expressed quantitatively in terms of the dispersion characteristics of the measurements results of an automatic measuring system.
- The reproducibility conditions selected in this International Standard are specified in Clause 6. These specifications are aimed at providing the user with an evaluation of the maximum difference that may be found, with 95 % statistical confidence, between two measurement results obtained:
- from two automatic measuring systems meeting the same specification;
- operated according to the same specified operating procedures and each system being calibrated with its own reference;
- at the same measurement location and under the conditions prevailing at this location (either laboratory or field);
- by parallel measurements during the same period of time;
- spread over the period of unattended operation.

# 2.2.7

# availability

fraction of the total time that the automatic measuring system is operational and for which valid measuring data are available

# 2.2.8

# drift

change over time of a metrological characteristic (generally an output quantity) of the measuring system

NOTE Adapted from VIM:1993, 5.16.

#### 2.2.9

#### lack of fit

systematic deviation, within the range of application, between the accepted value of a reference material applied to the measuring system and the corresponding result of measurement produced by the measuring system

- NOTE 1 Lack of fit can be a function of the result of measurement.
- NOTE 2 Since bias is considered as too specific and too difficult to be determined experimentally, the concept of lack of fit is used in this document.
- NOTE 3 See 2.1.20.

#### 2.2.10

#### limit of detection

minimum value of the measurand for which the measuring system is not in the basic state, with a stated probability

NOTE The limit of detection, also referred to as capability of detection, is defined by reference to the applicable basic state. But it may be different from *zero*, for instance for oxygen measurement as well as when gas chromatographs are used.

# 2.2.11

#### period of unattended operation

maximum interval of time for which the performance characteristics remains within a predefined range without external servicing, e.g. refill, adjustment

# 3 Symbols and abbreviated terms

- A availability
- $A_i$  intercept of the regression function applied in the drift test at the accepted value of the measurand for each reference material  $RM_i$
- $B_i$  drift at the accepted value of the measurand in reference material RM<sub>i</sub>
- $C_i$  accepted value of the measurand (concentration) in reference material RM<sub>i</sub>
- $C_0$  accepted value of the measurand (concentration) in reference material RM $_0$  of the basic state
- residual (lack of fit) representing the difference between the accepted value  $C_i$  of RM $_i$  and the average  $\overline{Y}_i$  of the results of measurement obtained by the measuring system for this reference material
- $E_{i,rel}$  relative value of residual  $E_i$  (relative lack of fit)
- IS interfering substance in the sample applied to the measuring system
- k concentration number of the interferent substance; level number of the influence quantity
- *m* number of repetitions
- *n* number of measurements
- p number of reference materials
- PI external influence quantity applied to the measuring system

repeatability limit at 95 % confidence r<sub>0,95</sub> correlation factor  $R_i$ RM reference material  $RM_i$ ith reference material having an accepted value  $C_i$  of the measurand with a known uncertainty reference material for the basic state having an accepted value  $\mathcal{C}_0$  of the measurand with a known  $RM_0$ uncertainty standard deviation associated with the average  $\overline{Y}_0$  $s_0$ standard deviation representing the variability of the method S adj,istandard deviation of paired measurements  $s_{\mathsf{P}}$ standard deviation of repeatability repeatability standard deviation of the calibration method  $S_{r,cal}$ time averaging time  $t_{av}$ minimum averaging time tav,min fall time  $t_{\mathsf{fall}}$ lag time  $t_{\text{lag}}$ response time t<sub>resp</sub> rise time  $t_{rise}$ waiting time *t*wait Student's distribution at 95 % confidence, two-sided, number of degrees of freedom  $\nu$  $t_{\nu, 0,95}$ normal value of the external influence quantity applied to the automatic measuring system  $X_{\text{PI},0}$ kth value of the external influence quantity applied to the automatic measuring system  $X_{\mathsf{Pl}.k}$ kth concentration of the interferent substance in the sample applied to the automatic measuring  $X_{\mathsf{IS},k}$ system Yresult of measurement; output signal limit of detection  $Y_{\mathsf{D}}$ jth result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring the  $Y_{i,j}$ measurand in RM, over the averaging time

- $Y_{i,j,k}$  jth result of measurement obtained by the automatic measuring system k by measuring the measurand in RM, over the averaging time
- $Y_i(X_{\mathsf{Pl},0})$  result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring RM<sub>i</sub> over the averaging time with the external influence quantity being set at the normal value  $X_{\mathsf{Pl},0}$
- $Y_i(X_{\mathsf{Pl},k})$  result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring  $\mathsf{RM}_i$  over the averaging time with the external influence quantity being set at the value  $X_{\mathsf{Pl},k}$
- $Y_i(X_{IS,0})$  result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring RM<sub>i</sub> over the averaging time in the absence of the interferent substance
- $Y_i(X_{\mathsf{IS},k})$  result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring  $\mathsf{RM}_i$  over the averaging time with a concentration  $X_k$  of the interferent substance
- $\overline{Y}_0$  average of the results of measurement  $Y_{0,j}$  obtained by the automatic measuring system by measuring the measurand in RM $_0$  for basic state
- $\overline{Y}_{\!i}$  average of the results of measurement  $Y_{i,j}$
- $\alpha_{i,k}$  sensitivity coefficient of an interferent substance at concentration number k with the measurand at concentration  $C_i$
- $\beta_{i,k}$  sensitivity coefficient of an external influence quantity at level number k with the measurand at concentration  $C_i$
- $\Gamma$  intercept of the regression function applied in the lack of fit test
- $\Delta$  slope of the regression function applied in the lack of fit test

# 4 Terms of reference of the test programme

For performing a test program according to this International Standard, the terms of reference are a key element to be agreed upon, before starting the test program, between the client and the laboratory which performs such test program. It specifies the client requirements and the corresponding test conditions. This shall include at least:

- a list of the performance characteristics to be determined, together with their associated data quality objectives;
- the measuring range over which the measuring system is to be tested;
- the averaging time for field operation over which measurements shall be obtained under normal (or envisaged) operation;
- the averaging time for laboratory tests over which measurements shall be obtained under stable laboratory conditions;
- the number of complete automatic measuring system(s) to be tested and providing for the purpose of the test the signal corresponding to the primary measurements results (as defined in 2.1.6).

Averaging time for field operation is the averaging time used by the automatic measuring system to produce routine measurement results under normal (or envisaged) operations, for example half an hour for air emission measurements and one hour for ambient air measurements. This averaging time for field operation can be too long to be used during laboratory tests. Therefore, an averaging time for laboratory test is chosen.

It is recommended that the averaging time for laboratory test is chosen such that:

- the duration of a test not dedicated to drift is limited to minimize the possible drift effect during this test;
- the number (see 6.4.1) of primary results of measurement collected over the test averaging time is equal b) to the number of primary measurement results collected over the averaging time for field operation;
- the criteria given in 6.3.3 is fulfilled.

All conditions and influences should be kept under control and considered constant under stable laboratory conditions during the test. If this is not obtained, a), b) and c) should be reconsidered as well as the controlling equipment.

- NOTE 1 Most of the performance characteristics are determined under stable laboratory conditions maintained during the tests. Some performance characteristics may also be determined in the field under field conditions as indicated in the
- NOTE 2 The terms of reference may specify – in accordance with the objectives of the test programme – stronger requirement(s) than specified in this International Standard, e.g. for the waiting time in 6.3.3, six response times instead of the specified value four response times.
- The number of complete automatic measuring system(s) to be tested is dictated by the objectives of the test programme. Certain certification schemes specify in their terms of reference that two identical automatic measuring systems are tested. For other applications, the terms of reference specify a test programme for a given automatic measurement system, e.g. determination/verification of specific performance characteristics of an automatic measuring system in view of regulatory periodic measurement, or of its installation in the field.

In the terms of reference, the client (operators and/or regulators) may require that the laboratory performing the test programme is accredited according to ISO/IEC 17025 for the present International Standard, in view of being confident - without auditing itself the laboratory - that the test programme is performed in accordance with the present International Standard under a recognized Quality Management System. This approach is often selected and is recommended for certification schemes of automatic measuring systems.

# Performance characteristics

#### **Basic requirements** 5.1

Before starting the tests, the following elements shall be available:

- the information describing and defining the different parts of the automatic measuring system to be tested (see 2.1.2);
- the operating procedures of the automatic measuring system, including, where appropriate, the procedure of routine adjustment, routine check and calibration;
- the terms of reference for the test program specifying the client requirements and the corresponding test conditions as specified in Clause 5;
- the complete automatic measuring system(s) to be tested, as specified in the terms of reference. Such measuring system(s) shall provide the output signal corresponding to the averaging time for field operation under normal (or envisaged) operations as well as - for the purpose of the test - the signal corresponding to the primary measurements results (as defined in 2.1.6).

# 5.2 Performance characteristics under laboratory conditions

This International Standard provides procedures to determine the following performance characteristics under laboratory conditions as required in the terms of reference:

 $- \quad \text{lag time } t_{\text{lag}}, \text{ rise time } t_{\text{rise}}, \text{ fall time } t_{\text{fall}}, \text{ response time } t_{\text{resp}}, \text{ minimum averaging time } t_{\text{av,min}};$   $- \quad \text{repeatability standard deviation } s_r;$   $- \quad \text{limit of detection } Y_{\text{D}};$   $- \quad \text{repeatability standard deviation of the calibration method specified in the terms of reference } s_{r,\text{cal}};$   $- \quad \text{drift } B_i;$   $- \quad \text{sensitivity coefficients } \alpha_{i,k} \text{ of interferent influence quantities};$ 

# 5.3 Performance characteristics under field conditions

sensitivity coefficients  $\beta_{i,k}$  of external influence quantities.

This International Standard provides procedures to determine the following performance characteristics under field conditions as required in the terms of reference:

	standard deviation of paired measurements $s_{P}$ ;
_	drift $B_i$ ;
	availability $A$ .

# 6 Test methods

# 6.1 General requirements

The fitness for purpose of the testing facilities shall be verified. The characteristics of the testing facilities, especially the response time and repeatability, shall be determined and shall meet the test requirements. If this is not the case, either the test requirements shall be amended subject to client acceptance or the tests shall not be performed.

Unless otherwise specified in this International Standard, the expanded uncertainty of the reference material expressed with a level of confidence of 95 % shall be less than 10 % of its concentration.

NOTE 1 An expanded uncertainty of 10 % of the reference material defines an interval about the reference value C of  $[(1-10 \%) \times C; (1+10 \%) \times C]$ .

For all tests, the automatic measuring system shall be operated and adjusted according to the specifications of the operating procedures. The automatic measuring system shall be allowed to warm-up as specified in the operating procedures. The measuring system shall be tested under the conditions specified in the terms of reference.

In the test program, the first step to be performed shall be the determination of the response time of the automatic measuring system to be tested.

Automatic measuring system's indication shall not be blocked around the basic state. Alternatively, the threshold shall be shifted by a constant value which is subtracted from the indication. Negative values shall not be suppressed (live zero). For chromatography techniques, the detection limit cannot be determined by application of zero samples. In this case, and for automatic measuring system without any mobility around zero,  $C_0$  (accepted value of the measurand in the reference material RM $_0$  for the basic state) can be specified as a low concentration.

Except for the tests under 6.7 and 6.8, specific influence quantities considered in the term of reference shall be maintained such that their effect on the performance characteristics is not significant during the tests.

Unless otherwise specified in the terms of reference, all data shall be reported except when a default or mis-operation has been identified. In such cases, for instance, a break or burnout of a component, an appropriate statement shall be made in the test report.

The automatic measuring system shall be subjected to the required test only when adjustment has been performed over the specified range of operation, including the basic state. Any calibration included in adjustment shall be performed according to the operating procedures of the automatic measuring system to be tested.

NOTE 2 Calibration at the basic state specified in the terms of reference is a very important step in the procedure, not only with respect to the basic state, but also in the evaluation of the limit of detection.

# 6.2 Requirements on the testing laboratory

Laboratories performing a test programme according to this International Standard shall have test facilities fulfilling the requirements of this International Standard and of the terms of reference as applicable for each performance characteristic included in the test programme.

# 6.3 Response time and minimum averaging time under stable laboratory conditions

# 6.3.1 Continuous automatic measuring system

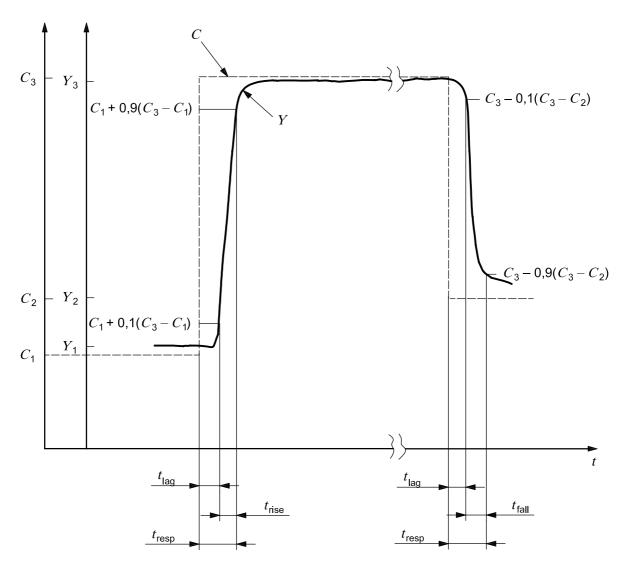
In order to establish response time, lag time, rise time and fall time, a step function of the measurand shall be input to the continuous automatic measuring system. Unless otherwise specified in the terms of reference, the step produced by the test facility shall have a rise time (between 10 % and 90 % of the step change) less than 10 % of the averaging time to be applied during the tests. The step change of the test facility shall correspond to at least 60 % of the measuring range (see Figure 1). If rise time and fall time differ, the longer one is to be taken for the computation of the response time.

For instruments where transient oscillations occur in approach to the final output signal, the final output signal is considered as reached when the oscillations fall to within 10 % of the input step.

NOTE A significant difference between the rise time and the fall time indicates memory effects, i.e. dependence of a result of measurement on the values of the measurand during previous measurement(s).

#### 6.3.2 Discontinuous automatic measuring system

The minimum averaging time of a discontinuous automatic measuring system is determined by the maximum duration corresponding to the sampling time, filling time, accumulation time and analysis time, depending on the measurement method.



# Key

 $C_i$  value of the measurand in  $RM_i$ 

 $Y_i$  output signal obtained by measuring the measurand in  $RM_i$ 

 $t_{\rm laq}$  lag time

 $t_{\rm rise}$  rise time

 $t_{\rm fall}$  fall time

 $t_{\mathrm{resp}}$  response time

Figure 1 — Illustration of the time characteristics of an automatic measuring system; Change of the output signal Y (output) after a change of the reference value C (input) as a function of time t

#### 6.3.3 Waiting time and minimum averaging time

During laboratory tests, for each application of a reference material  $RM_i$  to an automatic measuring system, measurements shall not be undertaken immediately after the start of such application. The operator shall wait for a waiting time for laboratory tests equal to at least four times the response time of the automatic measuring system, unless otherwise specified in the terms of reference (see Figure 2).

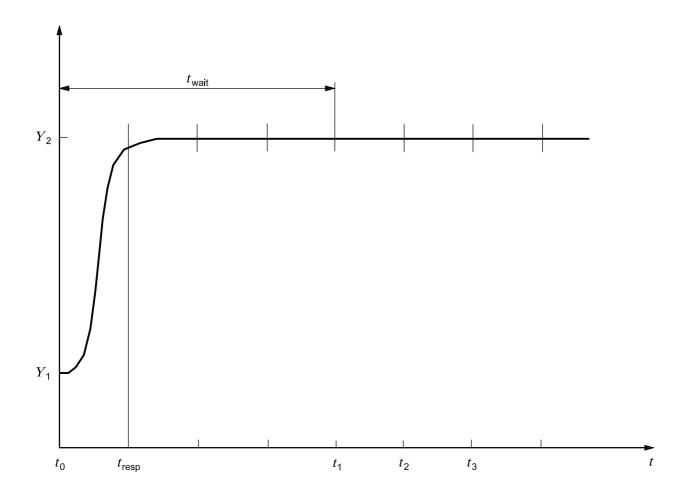


Figure 2 — Illustration of the waiting time  $t_{\rm wait}$  after a change of the reference value C (input) where  $t_{\rm resp}$  is the response time and  $t_1$ ,  $t_2$  and  $t_3$  are the starting times of the first, second and third measurement

The minimum averaging time shall be equal to the response time, unless a larger time is specified in the terms of reference.

The averaging time for laboratory tests shall be greater or equal to the minimum averaging time.

# 6.4 Repeatability, lack of fit and limit of detection under stable laboratory conditions

# 6.4.1 Minimum requirements for test facilities and measurements

The laboratory shall provide the following reference materials for the measurements of the measurand with the automatic measuring system to be tested:

- a reference material RM<sub>0</sub> for testing the basic state having an accepted value C<sub>0</sub> of the measurand (for example, zero CO concentration for CO measurements or 20,9 % O<sub>2</sub> concentration for O<sub>2</sub> measurements);
- a set of at least four reference materials  $RM_1$  to  $RM_4$  having accepted values of the measurand  $C_1$  to  $C_4$ , approximately equally distributed across the measuring range over which the automatic measuring system shall be tested.

The uncertainty of the reference material shall meet the test requirements as specified in the terms of reference.

During laboratory tests, for each application of a reference material  $RM_i$  to an automatic measuring system, measurements of the measurand shall not be undertaken immediately after the start of such application: the operator shall wait for a waiting time for laboratory tests equal to four times the response time of the automatic measuring system, unless otherwise specified in the terms of reference.

Measurements shall be performed over the averaging time for laboratory test and the results of measurement be taken to calculate the average response  $Y_i$  of the automatic measuring system for each RM,:

- for continuous automatic measuring systems, the response  $Y_i$  is the average of at least 30 (unless otherwise specified in the terms of reference) primary results of measurement collected over the averaging time for laboratory test from the automatic measuring system;
- for non-continuous automatic measuring systems, the response  $Y_i$  is the average of all the primary results of measurement given by this measuring system for cycles occurring during the averaging time for laboratory test.

After each application of a  $RM_i$  to an automatic measuring system, it is not mandatory to return to the basic state, since each application of a  $RM_i$  to the automatic measuring system shall start with a waiting time during which the automatic measuring system and the bench providing this  $RM_i$  are stabilised as specified in this International Standard.

# 6.4.2 Requirements for the repeatability determination under stable laboratory conditions

Perform for each accepted value  $C_i$  at least 10 consecutive measurements providing results of measurement  $Y_{i,j}$  obtained over the averaging time for laboratory test as specified in 6.4.1.

The concentration of the test gas provided by the bench facilities shall not vary during the test period by more than 25 % of the specified test criterion or of the expected repeatability.

NOTE This requirement can only be checked with a different analyser of sufficient quality, since the result of the check combines the behaviour of the bench and of the analyser.

The overall duration necessary to perform these tests shall be short enough not to be sensitive to drift effects. If the experiments are performed during several days, they shall be carried out on consecutive days. If a drift effect is found or suspected, then the procedure in 6.6 to quantify this drift shall be applied and assessed in the framework of the terms of reference.

If internal checks or adjustments at basic state or span level are performed during these tests, the repeatability includes the influence of variability of these adjustments. If this influence of the adjustment method specified in the operating procedures has to be known, a special experiment shall be carried out (see 6.5).

# 6.4.3 Requirements for the lack of fit determination under stable laboratory conditions

The test shall be performed with at least five different reference materials including the basic state. Perform for each RM with accepted value  $C_i$  at least 10 consecutive measurements. At each level, calculate from the 10 results of measurement the average  $\overline{Y}_i$ . The residuals  $E_i$  (lack of fit) shall be determined according to Equation (1):

$$E_i = C_i - \overline{Y}_i \tag{1}$$

NOTE The requirement of at least 10 measurements limits the effect of repeatability.

If the expected uncertainty of the average  $\overline{Y}_i$  is larger than 25 % of the criterion of lack of fit specified in the terms of reference, the number of measurements carried out for each RM shall be accordingly increased.

The concentration of the test gas provided by the bench facilities shall not vary during the test period by more than 25 % of the specified test criterion for lack of fit (i.e. a maximum variation of 0,5 %, if the criteria is 2 %). The matrix of the test gas shall be the same as the matrix of the reference gas used for calibration. The uncertainty in the ratios of the applied concentrations shall be less than 0,5 % with respect to each other.

The overall duration necessary to perform these tests shall be short enough not to be sensitive to drift effects. If the experiments have to be performed during several days, they shall be carried out on consecutive days. If a drift effect is found or suspected, then the procedure in 6.6 to quantify this drift shall be applied.

If internal checks or adjustments at basic state or span level are performed during these tests, the repeatability includes the influence of variability of these adjustments. If this influence of the adjustment method specified in the operating procedures shall be known, an additional experiment shall be carried out (see 6.5).

The residuals should be plotted versus the accepted values of the measurand in the RM. Such a plot is a powerful tool to detect deviations that may come from a lack of fit but these deviations may come from the adjustment proposed by the manufacturer. Thus, if the RM used for the adjustment of the instrument differs from the RM used by the laboratory to perform the lack of fit test, then the analyser can give a response different from what is given when the second RM material is used, deviation due to the uncertainty attached to the concentration of both RM.

The method to determine the lack of fit should be chosen depending on whether the linear regression function is used on the site to get the final result.

If the effect of lack of fit shall be determined independently of the problem of deviation due to an inaccurate adjustment, the following calculation procedure should be followed:

A linear regression function in the form of the following Equation (2) is calculated:

$$Y_{i,j} = \Gamma + \Delta \times C_i \tag{2}$$

where

 $C_i$  is the accepted value of the measurand (concentration) of the reference material RM<sub>i</sub>, with i = 1 to p;

is the number of reference materials RM;

 $Y_{i,j}$  is the *j*th individual response of the automatic measuring system at concentration  $C_i$ , with j = 1 to m;

is the intercept of the regression function;

is the slope of the regression function;

is the number of repetition at concentration  $C_i$ .

For the regression, all measuring points (including zero) are taken into account. The coefficients of linear regression are calculated by Equations (3) and (4):

$$\Delta = \frac{\sum_{i=1}^{p} \sum_{j=1}^{m} C_{i} Y_{i,j} - \sum_{i=1}^{p} \sum_{j=1}^{m} Y_{i,j} \overline{C}}{m \times \sum_{i=1}^{p} (C_{i} - \overline{C})^{2}}$$
(3)

$$\Gamma = \overline{Y} - \Delta \times \overline{C} \tag{4}$$

where

$$\overline{C}$$
 is the average value of the values  $C_i$ ;  $\overline{C} = \frac{1}{p} \sum_{i=1}^{p} C_i$ 

$$\overline{Y}$$
 is the average value of the values  $Y_{i,j}$ ;  $\overline{Y} = \frac{1}{m \cdot p} \sum_{i=1}^{p} \sum_{j=1}^{m} Y_{i,j}$ 

The residual of the average  $E_i$  at each concentration  $C_i$  (excluding the zero level) is calculated according to Equation (5):

$$E_i = \overline{Y_i} - (\Gamma + \Delta \times C_i) \tag{5}$$

where

$$\overline{Y_i}$$
 is the average value of the values  $Y_{i,j}$  at concentration  $C_i$ ;  $\overline{Y_i} = \frac{1}{m} \sum_{j=1}^m Y_{i,j}$ 

Each relative residual  $E_{i,rel}$  is calculated by Equation (6) and compared to the specification:

$$E_{i,\text{rel}} = \frac{E_{i,\text{rel}}}{\overline{Y_i}} \times 100\%$$
 (6)

Each relative residual is compared to the specification. When one or more of the relative residuals does not fulfil the criterion, then the analyser does not pass the lack of fit test.

# 6.4.4 Requirements for the limit of detection determination under stable laboratory conditions

Perform for the accepted value  $C_0$  at least 10 consecutive measurements each over the averaging time for laboratory tests. Calculate from the 10 results of measurement the average  $\overline{Y}_0$  and the associated standard deviation  $s_0$ .

The concentration of the test gas provided by the bench facilities at the basic state shall not vary during the test period by more than 25 % of the criteria for the limit of detection.

The overall duration necessary to perform these tests shall be short enough not to be sensitive to drift effects. If the experiments shall be performed during several days, they shall be carried out on consecutive days. If a drift effect is found or suspected, then the procedure in 6.6 to quantify this drift shall be applied.

If internal checks or adjustments at basic state or span level are performed during these tests, the repeatability includes the influence of variability of these adjustments. If this influence of the adjustment method specified in the operating procedures shall be known, an experiment in accordance with 6.5 shall be carried out.

#### 6.4.5 Combined test procedures and corresponding results

# 6.4.5.1 General

The test procedures provided in this section are informative as possible combined procedures when the three performance characteristics specified in 6.4.2, 6.4.3 and 6.4.4 shall be determined.

#### 6.4.5.2 Experiments

The experiments are designed to determine simultaneously and under stable laboratory conditions the repeatability, lack of fit and limit of detection.

Reference materials  $RM_i$  are applied to the automatic measuring system with the following sequence of accepted values  $C_i$  of the measurand (concentration):

- $C_0 = 0$  % of the test range;
- $C_3$  = 80 % of the test range;
- $C_2$  = 60 % of the test range;
- $C_4$  = 95 % of the test range;
- $C_1$  = 40 % of the test range;
- $C_0 = 0$  % of the test range.

For each of the first five concentration steps ( $C_0$ ,  $C_3$ ,  $C_2$ ,  $C_4$ ,  $C_1$ ), 10 consecutive measurements are performed. The duration of each measurement is the averaging time for laboratory tests. Three additional measurements are performed during a final application at  $C_0$ .

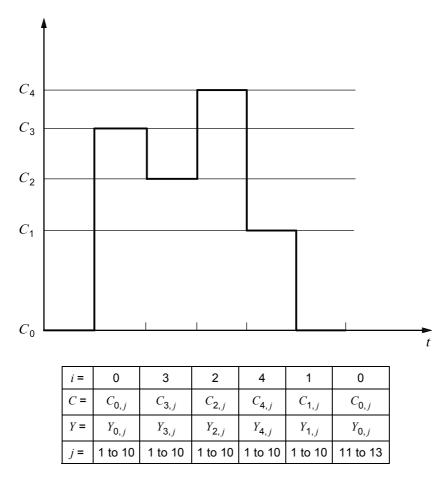


Figure 3 — Illustration of the experiments of the combined tests; sequence of accepted values C of  $RM_i$  and results of measurement Y

The final step at  $C_0$  provides additional information regarding a possible drift effect and more extended information on the critical basic state.

# 6.4.5.3 Repeatability under stable laboratory conditions

For each accepted value  $C_i$  (i = 1 to 4), the standard deviation of repeatability  $s_r$  and the repeatability limit at 95 % confidence (given as a  $\pm r_{0.95}$  interval) shall be determined from the available 10 results of measurement  $Y_{i,j}$  (j = 1 to 10).

An example is given in Annex A.

# 6.4.5.4 Lack of fit under stable laboratory conditions

For each accepted value  $C_i$  (i = 1 to 4), calculate the average  $\overline{Y}_i$  from the results of measurement  $Y_{i,j}$  and determine the residuals  $E_i$  by Equation (1).

The maximum deviation equal to the greatest  $E_i$  provides an indication on the maximum lack of fit.

Plot the residuals  $E_i$  versus the accepted values  $C_i$  in absolute values or preferably in relative values  $E_i/C_i$  versus  $C_i$ . The shape of the graph provides information on the type of lack of fit.

Examples are given in Annex A.

# 6.4.5.5 Limit of detection under stable laboratory conditions

The average  $\overline{Y}_0$  and the associated standard deviation  $s_0$  shall be calculated from the results of measurement  $Y_{0,j}$ .

In this experiment, the model equation is Y = C, where Y is the result of measurement obtained by the automatic measuring system and C the accepted value of the measurand in the RM. With the same confidence level, the limit of detection  $Y_{D, 0.95}$  is estimated by Equation (7):

$$Y_{D,0.95} = \overline{Y}_0 - C_0 + 2 \times t_{v,0.95} \times s_0 \tag{7}$$

where

 $\overline{Y}_0$  is the average of the values  $Y_{0,j}$ ; j = 1 to 13

 $t_{\nu,0.95}$  is the Student's factor at 95 % confidence, two-sided, number of degrees of freedom  $\nu = n - 1$ ;

n the number of measurements for the determination of  $s_0$ .

NOTE 1 The limit of detection may also be determined by ISO 11843-2 and is not significantly different from the result given by the above simplified procedure, provided that the repeatability of the calibration remains negligible.

NOTE 2 Different factors may result in a higher limit of detection under field conditions due to e. g. interferences, repeatability of calibration.

## 6.4.6 Analysis of results

Unless otherwise specified in the terms of reference, all data shall be reported except when a default or misoperation has been identified. In such cases, for instance, a break or burnout of a component, an appropriate statement shall be made in the test report.

# Repeatability of the calibration method specified in the terms of reference under stable laboratory conditions

Perform the calibration method specified in the terms of reference. Then apply the reference materials RM<sub>0</sub> and RM4 to the automatic measuring system. The operator shall wait for a waiting time of four times the response time of the automatic measuring system, unless otherwise specified in the terms of reference. The results of measurement  $Y_{0,j}$  and  $Y_{4,j}$  are obtained over the averaging time as specified in 6.4.1. Repeat this procedure 10 times. Calculate, from the results of measurement  $Y_{0,j}$  and  $Y_{4,j}$  (j = 1 to 10), the averages  $\overline{Y}_0$  and  $\overline{Y}_4$ . For both accepted values  $C_0$  and  $C_4$ , calculate the residuals by Equation (1).

E<sub>i</sub> represents the lack of fit on the results of measurement due to the adjustment method proposed by the operating procedures.

The standard deviation  $s_{\mathsf{adj},i}$  of the  $Y_{i,j}$  population represents the variability caused by repeated application of the method of calibration specified in the terms of reference.

Plot the residuals versus the accepted values  $C_0$  and  $C_4$ .

The concentration of the test gas provided by the bench facilities shall not vary during the test period by more than 25 % of the corresponding RM accepted value.

# **Drift under stable laboratory conditions**

Perform a number of at least 10 replicated measurements equally spread over a time period and at concentrations specified in the terms of reference. Under laboratory conditions, it is recommended to determine the drift over a short term period. Under field conditions, drift determination over a long term period is recommended, as specified in 6.10. Automatic adjustments shall be performed as specified in the terms of reference and reported.

The acceptable drift as specified in the terms of reference should correspond to a duration longer than the duration required for the individual tests.

The concentration of the test gas provided by the bench facilities shall not vary during the test period by more than 25 % of the specified value for drift.

For each concentration  $C_i$ , the response  $Y_{i,i}$  of the measuring system is given by Equation (8):

$$Y_{i,j} = A_i + B_i \times t_j \tag{8}$$

with

$$B_{i} = \frac{n \sum_{j=1}^{n} t_{j} Y_{i,j} - \left(\sum_{j=1}^{n} t_{j}\right) \left(\sum_{j=1}^{n} Y_{i,j}\right)}{n \sum_{j=1}^{n} t_{j}^{2} - \left(\sum_{j=1}^{n} t_{j}\right)^{2}}$$

$$(9)$$

$$A_{i} = \frac{\sum_{j=1}^{n} Y_{i,j} - B_{i} \sum_{j=1}^{n} t_{j}}{n}$$
(10)

where

is the number of measurements;

is the *i*th time interval.  $t_i$ 

Calculate for each concentration  $C_i$ , the drift  $B_i$  and the correlation factor  $R_i$  specified by Equation (11):

$$R_{i} = \frac{n \sum_{j=1}^{n} t_{j} Y_{i,j} - \left(\sum_{j=1}^{n} t_{j}\right) \left(\sum_{j=1}^{n} Y_{i,j}\right)}{\sqrt{\left[n \sum_{j=1}^{n} t_{j}^{2} - \left(\sum_{j=1}^{n} t_{j}\right)^{2}\right] \left[n \sum_{j=1}^{n} Y_{i,j}^{2} - \left(\sum_{j=1}^{n} Y_{i,j}\right)^{2}\right]}}$$
(11)

# 6.7 Sensitivity coefficients of interferent influence quantities under stable laboratory conditions

#### 6.7.1 General

Interference is expressed by the sensitivity coefficient  $\alpha_{i,k}$  of the interferent substance (see Equation 12):

$$\alpha_{i,k} = \frac{Y_i(X_{|S,k}) - Y_i(X_{|S,0})}{X_{|S,k}}$$
 (12)

where

 $Y_i(X_{IS,0})$  is the result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring RM<sub>i</sub> over the averaging time in the absence of the interferent substance

 $Y_i(X_{|S,k})$  is the result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring RM<sub>i</sub> over the averaging time with a concentration  $X_{|S,k}$  of the interferent substance

 $X_{\mathsf{IS},k}$  is the kth concentration of the interferent substance in the sample applied to the automatic measuring system

*k* is the concentration number of the interferent substance

NOTE 1 A quenching effect (due to condensation) can occur. A linear interpolation is then not possible and testing is necessary at least at  $C_0$  and  $C_4$ .

NOTE 2 Humidity of the air sample can be an influence quantity.

#### 6.7.2 Test procedure

First, apply a sample of the measurand at concentration  $C_i$  to the automatic measuring system. The result of measurement is  $Y_{i,0}$ .

Then, apply a sample of the measurand at the same concentration  $C_i$  and the interferent substance at concentration  $X_k$  to the automatic measuring system. The measurement result is  $Y_{i,k}$ .

NOTE 1 The test concentrations are specified in the terms of reference (see 5.1), in relation with the future conditions of use of the automatic measuring system. In general, medium concentrations are specified for the measurand and high but realistic concentrations for interferent substances.

NOTE 2 The sensitivity coefficients may vary with the concentrations specified for the measurand. Several determinations may be implemented, for instance at  $C_0$  and  $C_4$ .

The concentration of the test gas provided by the bench facilities shall not vary during the test period by more than 25 % of the repeatability. The concentration of the interferent influence quantity provided by the facilities

shall not vary during the test period by more than 10 % of the interferent quantity. The test gas to be used shall have an uncertainty of the concentration of the interferent influence quantity lower than 5 %.

# 6.8 Sensitivity to external influence quantities under stable laboratory conditions

# 6.8.1 General

An influence quantity is a quantity that is neither the measurand nor the concentration of a substance in the air mass under investigation, but that affects the result of measurement.

Each influence quantity shall be dealt with in the tests, according to the requirements of the terms of reference, in order to estimate its influence on the result of measurement of the automatic measuring system:

- sample flow-rate, pressure, temperature;
- temperature of the surrounding air;
- humidity of the surrounding air;
- voltage and frequency of electric supply network, power cut;
- vibrations;
- shocks;
- electrostatic discharge, electromagnetic interference, etc.

The variations of an external influence quantity induce variations of the response of the automatic measuring system. This influence is expressed by the sensitivity coefficient of the external influence quantity given by Equation (13):

$$\beta_{i,k} = \frac{Y_i(X_{Pl,k}) - Y_i(X_{Pl,0})}{X_{Pl,k} - X_{Pl,0}}$$
(13)

where

- $Y_i(X_{\mathsf{PI},0})$  is the result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring  $\mathsf{RM}_i$  over the averaging time with the external influence quantity being set at the normal value  $X_{\mathsf{PI},0}$ ;
- $Y_i(X_{\mathsf{Pl},k})$  is the result of measurement obtained by the automatic measuring system by measuring  $\mathsf{RM}_i$  over the averaging time with the external influence quantity being set at the value  $X_{\mathsf{Pl},k}$ ;
- $X_{\mathsf{PI}\;k}$  is the kth value of the external influence quantity applied to the automatic measuring system;
- *k* is the level number of the influence quantity.
- NOTE 1 For several external influence quantities, the data to be determined may be only qualitative information, for instance for vibration, the equipment still functions or still meet the performance criteria.
- NOTE 2 For several external influence quantities, reference to applicable IEC standards may be specified.

# 6.8.2 Test procedure

First, apply a sample of concentration  $C_i$  to the automatic measuring system. The external influence quantity is set at the normal value  $X_{\text{Pl},0}$ . All the other external influence quantities are maintained at their normal values. The measurement result is  $Y_i(X_{\text{Pl},0})$ .

Then, apply a sample of the same concentration  $C_i$  to the automatic measuring system. The external influence quantity is set at the value  $X_{\text{Pl},k}$ . All the other external influence quantities are maintained at their normal values. The measurement result is  $Y_i(X_{\text{Pl},k})$ .

NOTE 1 The test concentrations are specified in the terms of reference (see 5.1), in relation with the future conditions of use of the automatic measuring system. In general, medium concentrations are specified for the measurand and high but realistic variations for the external influence quantity.

NOTE 2 The sensitivity coefficients may vary with the values specified for the measurand. Several determinations may be implemented, for instance at  $C_0$  and  $C_4$ 

Samples shall never undergo any modification when passing through the measuring system, e.g. condensation of water vapour shall be avoided.

The concentration of the test gas provided by the bench facilities shall not vary during the test period by more than 25 % of the specified repeatability. The value of the external influence quantity provided by the facilities shall not vary during the test period by more than 10 % of the range of variation of the influence quantity.

# 6.9 Standard deviation of paired measurements under field conditions

# 6.9.1 Minimum requirements for the test facilities and for taking the measurements

Paired measurements are performed under field conditions in order to obtain a measure of reproducibility.

Measurement results are then taken to calculate the average response  $Y_i$  over the averaging time for field operation of the automatic measuring system:

- for continuous automatic measuring system, the response  $Y_i$  is the average of at least 30 (unless otherwise specified in the terms of reference) primary results of measurement collected over the intended averaging time for field operation;
- for non-continuous automatic measuring system, the response  $\overline{Y}_i$  is the average of all the primary results of measurement given by this measuring system for cycles occurring during the averaging time for field test.

# 6.9.2 Test procedure

The variability under field conditions obtained from the differences of paired measurements provides an evaluation of the maximum difference that may be found, with 95 % statistical confidence, between two results of measurement obtained:

- from two automatic measuring systems meeting the same specification;
- operated according to the same specified operating procedures and each system being calibrated with the same reference;
- at the same measurement location and under the field conditions prevailing at this location;
- by parallel measurements during the same period of time;
- distributed over the period of unattended operation (unless otherwise specified in the term of reference).

NOTE Such variability averages possible variations during the period of unattended operation. Alternatively it may be specified in the term of reference that this variability under field conditions should be determined at different periods of time, especially at the beginning and at the end of the period of unattended operation.

Adjust both automated measuring systems to read the same at the beginning of the test. Otherwise a bias term is included in the result. For each date, obtain at least 10 pairs of results of measurement  $Y_{i,j,1}$  (system 1) and  $Y_{i,i,2}$  (system 2) over the averaging time for field operation as specified in 6.4.1.

If internal checks or adjustments at basic state or span level are performed during these tests, the standard deviation includes the influence of the variability of these adjustments. If the influence of the adjustment method specified in the operating procedures has to be known, a special experiment shall be carried out (see 6.10).

Calculate the standard deviation of paired measurements according to Equation (14):

$$s_{P} = \sqrt{\sum \frac{\left(Y_{i,j,1} - Y_{i,j,2}\right)^{2}}{2n}}$$
 (14)

# 6.10 Drift under field conditions

Perform at least 10 replicated measurements of a reference material at the beginning and the end of the period of unattended operation, at least at  $C_0$  and  $C_4$ . Under field conditions, it is recommended to determine the drift over a long period. Under laboratory conditions, drift determination over a short period is recommended as specified in 6.6. Automatic adjustments shall be performed as specified in the terms of reference and reported.

The concentration of the reference material shall have an uncertainty less than 25 % of the specified test criterion for drift.

For each concentration  $C_i$ , the response  $Y_{i,i}$  of the measuring system is given by Equation (8).

Calculate for each concentration  $C_i$ , the drift  $B_i$  given by Equation (9) and the parameter  $R_i$  specified by Equation (11).

# 6.11 Availability under field conditions

During the field test, notes shall be taken to record any period of time during which the automatic measuring system is not operational and of any period of time during which the automatic measuring system is producing invalid measuring results.

From these records, calculate the availability A as the fraction of the total time that the automatic measuring system was operational and for which valid measuring data are available.

# 7 Test report

The test report shall at least include the following information:

- complete terms of reference of the test program;
- a reference to this International Standard (ISO 9169:2006);
- description and definition of the automatic measuring system under investigation;
- operating procedure of the automatic measuring system under investigation;
- description of the test facilities including its performance characteristics as determined or verified for this test program;

- description of the tests performed to determine the required performance characteristics of the automatic measuring system under investigation;
- test conditions not specified in the term of reference and justification of choices being made;
- tests results and determination of the required performance characteristics of the automatic measuring system under investigation;
- concentrations for which the performance characteristics have been determined, because performance characteristics may depend on the level of concentration.

# Annex A (informative)

# **Examples**

# A.1 General

The following test results have been obtained in accordance with this International Standard in the course of laboratory tests on a continuous automatic measuring system. They are provided in this informative annex to illustrate the determination of some performance characteristics as specified in this standard.

# A.2 Repeatability and limit of detection

Tables A.1 and A.2 list the measurement results obtained for three reference materials repeated ten times (n = 10). The average and standard deviation are thereafter calculated for each RM (accepted values  $C_0$ ,  $C_1$ and  $C_7$ ). The repeatability is then calculated for the three RM as well as the limit of detection.

Table A.1 — Measurement results obtained for three reference materials

$C_{i}$	$Y_{i,1}$	Y <sub>i,2</sub>	<i>Y</i> <sub>i,3</sub>	$Y_{i,4}$	$Y_{i,5}$	$Y_{i,6}$
mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>
0,00	0,06	0,08	0,06	0,07	0,06	0,06
77,57	78,81	78,82	78,31	78,31	77,80	77,80
352,12	348,3	348,5	349,1	349,3	349,0	348,5

Table A.2 — Measurement results obtained for three reference materials

$C_{i}$	Y <sub>i,7</sub>	$Y_{i,8}$	$Y_{i,9}$	Y <sub>i,10</sub>	$\overline{Y}_i$	$S_{\dot{i}}$
mg/m <sup>3</sup>						
0,00	0,07	0,07	0,08	0,06	0,067	0,008 2
77,57	78,52	78,13	78,64	78,59	78,373	0,373 3
352,12	348,7	348,6	349,0	348,5	348,75	0,327 4

Repeatability at  $C_0$ : 0,008 2 mg/m<sup>3</sup>

Repeatability at  $C_1$ : 0,373 3 mg/m<sup>3</sup>

Repeatability at  $C_7$ : 0,327 4 mg/m<sup>3</sup>

Limit of detection:  $0.0999 mg/m^3$ 

# A.3 Lack of fit

For the lack of fit, Table A.3 provides the average of repeated measurements versus the accepted reference values. Residuals are calculated in absolute value as well as in relative values. Relative residuals are plotted versus concentrations in Figure A.1.

Table A.3 —	Results	of	lack	of	fit	test

$C_{i}$	$\overline{Y_i}$	$E_i$	$E_{i,rel}$
mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	%
0,00	0,06	-0,06	-0,02
47,29	49,43	-2,14	-0,54
77,57	80,37	-2,80	-0,70
134,2	138,95	-4,75	-1,19
214,33	216,46	-2,13	-0,53
249,75	249,3	0,45	0,11
302,13	300,88	1,25	0,31
352,12	349,12	3,00	0,75
400,06	395,34	4,72	1,18

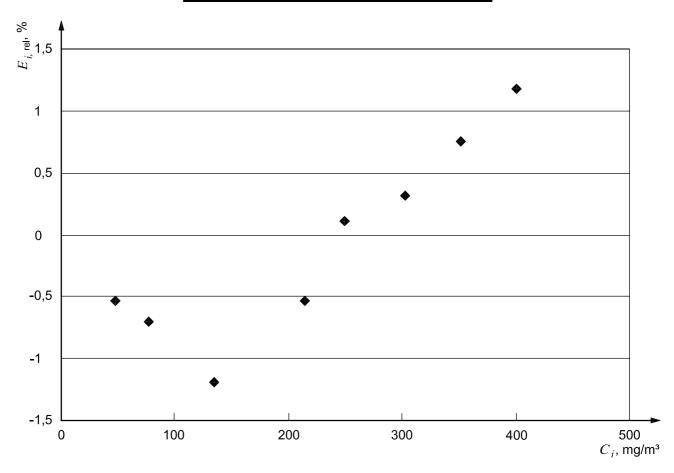


Figure A.1 — Relative residuals  $E_{i,\mathrm{rel}}$  versus concentrations  $C_i$ 

The maximum deviation (residual) is 1,2 % of the range. Lack of fit for  $C_3$  and  $C_8$  is present, if the lack of fit criteria is less than 1 %. If the criterion is 2 %, there is no lack of fit.

# A.4 Drift

Tables A.4 and A.5 provide test results for drift and calculations resulting in Figure A.2 (for  $C_0$ ) and Figure A.3 (for  $C_4$ ) which show the graphical trend and the linear regression determined on the basis of the results.

Table A.4 — Results of drift test

n	t	$Y_{0,j}$	$Y_{4,j}$	$(t-\bar{t})^2$	t Y <sub>0,j</sub>	$t Y_{4,j}$	t <sup>2</sup>
1	0	0,80	210,29	25 600	0,0	0,0	0
2	20	0,82	209,78	19 600	16,4	4 195,6	400
3	40	0,81	210,79	14 400	32,4	8 431,6	1 600
4	60	0,83	210,29	10 000	49,8	12 617,4	3 600
5	80	0,84	209,79	6 400	67,2	16 783,2	6 400
6	100	0,85	209,78	3 600	85,0	20 978,0	10 000
7	120	1,01	211,79	1 600	121,2	25 414,8	14 400
8	140	0,80	211,29	400	112,0	29 580,6	19 600
9	160	0,91	212,29	0	145,6	33 966,4	25 600
10	180	0,85	210,28	400	153,0	37 850,4	32 400
11	200	1,00	211,79	1 600	200,0	42 358,0	40 000
12	220	0,91	209,78	3 600	200,2	46 151,6	48 400
13	240	0,95	211,28	6 400	228,0	50 707,2	57 600
14	260	1,03	209,28	10 000	267,8	54 412,8	67 600
15	280	1,09	210,28	14 400	305,2	58 878,4	78 400
16	300	1,01	209,78	19 600	303,0	62 934,0	90 000
17	320	1,11	210,29	25 600	355,5	67 292,8	102 400
Sum	2 720	15,62	3 578,85	163 200	2 642,3	572 552,8	598 400

Table	Δ 5 —	Results	of drift test	

n	t	$(Y_{0,j})^2$	$(Y_{4,j})^2$	$\hat{Y}_{0,j}$	$\left(Y_{0,j}-\hat{Y}_{0,j}\right)^2$	$\hat{Y}_{4,j}$	$\left(Y_{4,j}-\hat{Y}_{4,j}\right)^2$
1	0	0,640 0	44 221,9	0,779	0,000 5	210,58	0,085 6
2	20	0,672 4	44 007,7	0,796	0,000 6	210,59	0,656 5
3	40	0,656 1	44 432,4	0,814	0,000 0	210,60	0,036 9
4	60	0,688 9	44 221,9	0,832	0,000 0	210,61	0,099 7
5	80	0,705 6	44 011,8	0,849	0,000 1	210,61	0,678 1
6	100	0,722 5	44 007,7	0,867	0,000 3	210,62	0,707 7
7	120	1,020 1	44 855,0	0,884	0,015 8	210,63	1,348 0
8	140	0,640 0	44 643,5	0,902	0,010 4	210,64	0,426 8
9	160	0,828 1	45 067,0	0,920	0,000 1	210,64	2,707 8
10	180	0,722 5	44 217,7	0,937	0,007 6	210,65	0,138 5
11	200	1,000 0	44 855,0	0,955	0,002 0	210,66	1,277 0
12	220	0,828 1	44 007,6	0,972	0,003 9	210,67	0,788 0
13	240	0,902 5	44 639,2	0,990	0,001 6	210,68	0,365 5
14	260	1,060 9	43 798,1	1,008	0,000 5	210,68	1,969 0
15	280	1,188 1	44 217,7	1,025	0,004 2	210,69	0,168 9
16	300	1,020 1	44 007,7	1,043	0,001 1	210,70	0,844 0
17	320	1,234 3	44 221,9	1,060	0,002 5	210,71	0,173 4
Sum	2 720	14,530 2	753 433,7	15,632	0,051 0	3 580,96	12,471 2

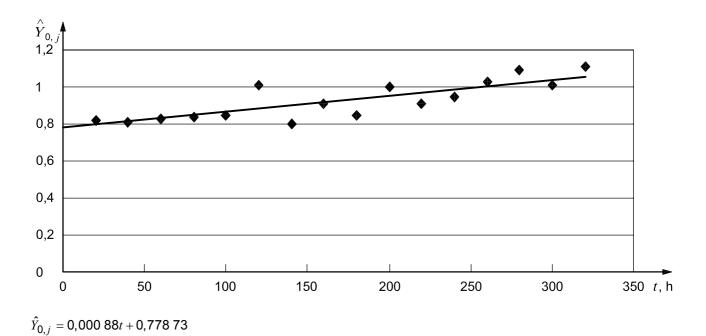


Figure A.2 — Result of drift test at concentration  $C_0$ 

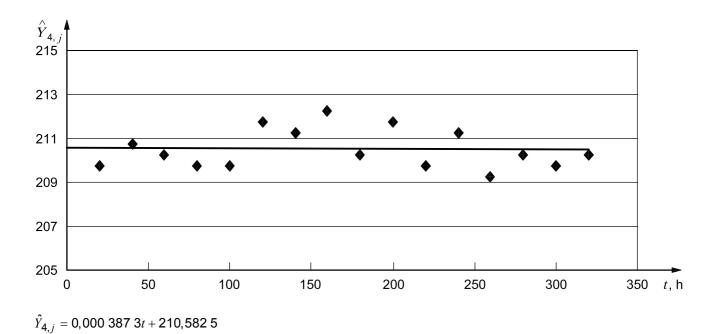
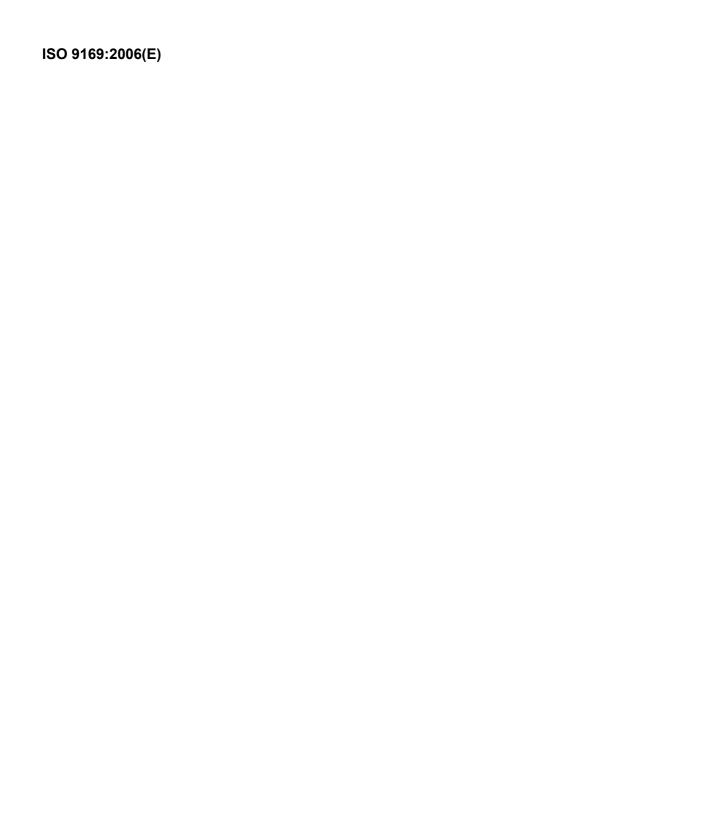


Figure A.3 — Result of drift test at concentration  $C_4$ 

# **Bibliography**

- [1] VIM, International Vocabulary of Basic and General Terms in Metrology (BIPM/IEC/IFCC/ ISO/IUPAC/IUPAP/OIML, 1993
- [2] GUM, Guide to the Expression of Uncertainty in Measurement, BIPM/IEC/IFCC/ISO/IUPAC/IUPAP/OIML, 1993, corrected and reprinted in 1995
- [3] ISO 11095:1996, Linear calibration using reference materials
- [4] ISO 11843-1:1997, Capability of detection Part 1: Terms and definitions
- [5] ISO 11843-2, Capability of detection Part 2: Methodology in the linear calibration case
- [6] ISO/IEC 17025, General requirements for the competence of testing and calibration laboratories



ICS 13.040.01

Price based on 31 pages